



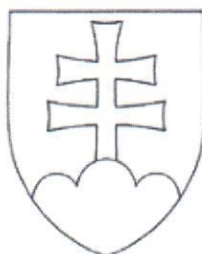
Číslo spisu

OU-TT-OSZP3-2019/008273-006

Trnava

19. 11. 2019

Vybavuje



## ROZHODNUTIE

Verejná vyhláška

### Popis konania / Účastníci konania

Povolenie na uskutočnenie vodnej stavby a povolenie na osobitné užívanie vôd - Daniel Paríšek a manž. Ing. Denisa Paríšková, Tehelná 5750/22, 917 01 Trnava

### Výrok rozhodnutia

Okresný úrad Trnava, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia – štátna vodná správa (ďalej len „OÚ TT - ŠVS“), ako príslušný orgán podľa ustanovenia § 5 ods. 1 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, ako príslušný orgán štátnej vodnej správy podľa § 61 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „vodný zákon“) a ako špeciálny stavebný úrad podľa ustanovenia § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), v súlade s ustanoveniami zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „správny poriadok“) vydáva

stavebníkom: Daniel Paríšek, nar. 29.01.1989, a manž. Ing. Denisa Paríšková, nar. 19.03.1992, Tehelná 5750/22, 917 01 Trnava

I. povolenie na uskutočnenie vodnej stavby:

„Čistiareň odpadových vôd a vonkajšia kanalizácia“

v rámci stavby „Rodinný dom a garáž“

podľa ustanovenia § 26 ods. 1 vodného zákona v súčinnosti s ustanovením § 66 stavebného zákona.

Údaje o stavbe:

Názov hlavnej stavby: Rodinný dom a garáž

Názov vodnej stavby: Čistiareň odpadových vôd a vonkajšia kanalizácia

Projektant: Ing. Albert Stránsky, reg. č. 5078\*A2, PROJEKTAS s.r.o. Martin

Miesto stavby: obec Radošovce, okres Trnava

katastrálne územie: Radošovce

parc. reg. C KN č. 322/12, 322/52 (vlastníkom pozemkov sú stavebníci, vlastníctvo zapísané na LV č. 329)

parc. reg. C KN č. 331 (vlastníkom pozemku je obec Radošovce, vlastníctvo zapísané na LV č. 500)

Popis stavby:

Predložená projektová dokumentácia rieši odvedenie splaškových odpadových vôd do domovej čistiarene odpadových vôd typu Aquatec AT6. Po prečistení budú odpadové vody odvedené do vodného toku bezmenný prítok Hornej Blavy (mlynský náhon) prostredníctvom nového výustného objektu.

Podmienky povolenia:

1. Povolenie sa vzťahuje na stavebný objekt:

- čistiareň odpadových vôd (ďalej len „ČOV“) mechanicko-biologická – typ AT6
- vonkajšia kanalizácia - potrubie PVC D125, celková dĺžka 133 m
- výustný objekt – výustné potrubie opatrené koncovou spätnou klapkou, brehy a dno vodného toku bude do vzdialenosti 1 m od osi potrubia spevnené kamenným záhozom s preliatím cementovou maltou

2. Domová čistiareň odpadových vôd sa v zmysle § 36 ods. 4 vodného zákona povoľuje ako dočasná stavba. V lokalitách, kde je vybudovaná a uvedená do prevádzky verejná kanalizácia, na ktorú sa môže stavebník napojiť, sa po skončení platnosti povolenia toto povolenie predlžovať nebude.

3. Stavba nesmie byť začatá, kým stavebné povolenie nenadobudne právoplatnosť. Stavebné povolenie stráca platnosť, ak do dvoch rokov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti nebude stavba začatá.

4. Stavba bude uskutočnená podľa projektovej dokumentácie „Čistiareň odpadových vôd a vonkajšia kanalizácia“, ktorú vypracoval Ing. Albert Stránsky v 02/2018. Prípadné zmeny nesmú byť zrealizované bez predchádzajúceho súhlasu stavebného úradu.

5. Pri uskutočňovaní stavby je nutné dodržiavať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce a technických zariadení a dbať na ochranu zdravia a osôb na stavenisku.

6. Pri stavbe a jej uskutočňovaní musia byť dodržané základné ustanovenia stavebného zákona uvedené v ustanovení § 48 stavebného zákona.

7. Stavba musí byť umiestnená od okolitých prípadných studní v minimálnej vzdialenosti 12 m.

8. Odpadová vody z ČOV, vzhľadom na jej mikrobiologickú aktivitu, nesmie byť využívaná na zavlažovanie pozemkov.

9. Zabezpečiť dodržanie podmienok vyplývajúcich zo stanovísk dotknutých orgánov, ktoré uplatnili v písomných stanoviskách a sú súčasťou dokladovej časti:

Slovenský vodohospodársky podnik, š.p. OZ Piešťany, č. CS SVP OZ PN 5918/2018/2, CZ 22243/19780/230/2018 zo dňa 04.07.2018

- Z hľadiska ochrany kvality vody s predloženým projektom súhlasíme iba ako s dočasnou stavbou do doby kolaudácie verejnej splaškovej kanalizácie a iba v prípade, že objekt bude celoročne obývaný.

- Vzhľadom na prítok vodného toku žiadame na odtoku z ČOV limitovať BSK5 – p 20 mg/l. Kontrolu vzoriek odporúčame vykonávať v súlade s prílohou č. 7 nariadenia vlády č. 269/2010 Z. z. na odtoku z ČOV.

- Požadujeme, aby výustný objekt bol opevnený a vyhotovený v súlade s STN 75 2102 tak, aby lícoval s profilom vodného toku a aby žiadna jeho časť nezasahovala do prietochného profilu. Brehy vodného toku, ako aj dno v mieste vyústenia opevniť do vzdialenosti minimálne 1m od osi výustného potrubia na obidve strany.

- Šachtu RŠ1 žiadame umiestniť vo vzdialenosti min. 4,0 m od brehovej čiary vodného toku, nie ako je zakreslené v celkovej situácii 3,0 m.

- Pred začatím výstavby v dotyku s vodným tokom je stavebník povinný túto skutočnosť ohlásiť zodpovednému úsekovému technikovi na Správu povodia stredného Váhu II (Ing. Rybárik, tel. č. 0910 544 611).

- Ku kolaudácii stavby požadujeme prizvať zástupcu našej organizácie.

- Všetky zásahy do koryta toku a jeho ochranného pásma je potrebné uviesť do pôvodného stavu, narušený terén zarovnať, zhutniť a dopestovať trávny kryt.

- Po vybudovaní výustného objektu je potrebné miesto vyústenia zmerať (z dôvodu vodohospodárskej evidencie výustných objektov) a projekt skutočného vyhotovenia odovzdať aj v digitálnej forme správcovi toku pri kolaudačnom konaní.

- Spravovanie výustného objektu si bude jeho vlastník realizovať v zmysle ustanovení § 47 ods. 3 a § 53 vodného zákona. Správca toku nezodpovedá za škody spôsobené účinkami vôd, splavenín a ľadu ako i vzniknuté pri mimoriadnych udalostiach podľa § 49 ods. 5 vodného zákona.

Obec Radošovce č. Výst.RAD-46/2018/Má-52 zo dňa 07.11.2018:

- Dodržať všeobecné technické požiadavky a všeobecné podmienky prevádzkovania stacionárnych zdrojov emitujúcich pachové látky ustanovené v Prílohe č. 3, časť II., bod 4 vyhlášky MŽP SR č. 410/2010 z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o ovzduší.
- Pri zmene technologického zariadenia, resp. pri zmene využívania MZZO je potrebné požiadať orgán ochrany ovzdušia o vydanie súhlasu (§17 ods. 1 písm. a) na vykonanie tejto zmeny (§ 27 ods. 1 písm. c) zákona o ovzduší).
- Prevádzkovateľ stavby MZZO je pred uvedením do prevádzky povinný požiadať Obec Radošovce o vydanie súhlasu na uvedenie zdroja do prevádzky. V žiadosti o uvedenie do prevádzky je potrebné uviesť presný typ osadeného zariadenia aj v prípade, ak ku zmene neprišlo.

10. Pri realizácii a následnom užívaní stavby dbať na ochranu podzemných a povrchových vôd a zabrániť nežiaducemu úniku nebezpečných látok do pôdy, podzemných a povrchových vôd.

11. Počas realizácie stavby dodržiavať ustanovenia vyhlášky č. 200/2018 Z. z., ktorou sa stanovujú podrobnosti o zaobchádzaní so znečisťujúcimi látkami, o náležitostiach havarijného plánu a o postupe pri riešení mimoriadneho zhoršenia vôd, v nadväznosti na § 39 vodného zákona.

12. Na uskutočnenie stavby možno použiť iba stavebný výrobok, ktorý je podľa osobitných predpisov vhodný na použitie na zamýšľaný účel. Vhodnosť použitých materiálov a konštrukčných prvkov sa preukazuje certifikátom vydaným autorizovanou osobou.

13. Realizáciou stavby nenarušiť existujúce odtokové pomery v území.

14. Počas realizácie danej stavby udržiavať čistotu a poriadok na pozemkoch využívaných v rámci staveniska a na príľahlých pozemkoch.

15. Stavebník je povinný dbať, aby čo najmenej rušil užívanie susedných pozemkov alebo stavieb a aby vykonávanými prácami nevznikli škody, ktorým možno zabrániť.

16. Po skončení je stavebník povinný uviesť susedný pozemok alebo stavbu do pôvodného stavu, a ak to nie je možné alebo hospodársky účelné, poskytnúť vlastníčkovi náhradu podľa všeobecných predpisov o náhrade škody (§135 ods. 2 stavebného zákona).

17. Po dokončení stavby požiadať príslušný orgán štátnej vodnej správy o vydanie kolaudačného rozhodnutia, na základe ktorého bude vodná stavba daná do užívania. Ku kolaudácii stavby je potrebné okrem iného odovzdať:

- protokol o odovzdaní a prevzatí stavby,
- protokol o vykonaných skúškach vodotesnosti ČOV a kanalizačného potrubia,
- certifikáty preukázania zhody a atesty použitých stavebných materiálov,
- prevádzkový poriadok ČOV,
- súhlas obce Radošovce na uvedenie malého zdroja znečisťovania ovzdušia do prevádzky.

## II. povolenie na osobitné užívanie vôd

v zmysle § 21 ods. 1 písm. c) vodného zákona.

Podmienky povolenia:

1. Povolenie sa vzťahuje na vypúšťanie splaškových odpadových vôd z domovej čistiarene odpadových vôd do vodného toku bezmenný prítok Hornej Blavy (mlynský náhon) v rkm 0,580, prostredníctvom nového výustného objektu umiestneného na pozemku s parc. č. 331, katastrálne územie Radošovce.

2. Povolené množstvo vypúšťaných odpadových vôd z ČOV:

$$Q_{\max} = 0,540 \text{ m}^3 \cdot \text{deň}^{-1} \quad Q_{\max} = 197,1 \text{ m}^3 \cdot \text{rok}^{-1}$$

3. Povolené limitné hodnoty pre jednotlivé ukazovatele znečistenia vypúšťaných odpadových vôd:

Biochemická spotreba kyslíka – BSK5: 20 mg.l-1

4. Metóda stanovenia ukazovateľa BSK5: Stanovenie kyslíka pred a po päťdňovej inkubácii v tme pri 20 °C s prídavkom alytiomočoviny (ATM) na inhibíciu nitrifikácie podľa STN EN 1899-1, stanovuje sa v homogenizovanej nefiltrovannej vzorke.

5. Povolenú hodnotu znečistenia sledovať v bodových vzorkách odoberaných na odtoku z ČOV. Odbery a rozborov vzoriek vykonávať jedenkrát ročne v rovnakých časových intervaloch akreditovaným laboratóriom.

6. Výsledky rozborov vyčistených odpadových vôd predkladať jedenkrát ročne tunajšiemu orgánu štátnej vodnej správy v písomnej forme.

7. Pri odoberaní a vyhodnocovaní vzoriek sa riadiť nariadením vlády č. 269/2010 Z. z., ktorým sa ustanovujú požiadavky na dosiahnutie dobrého stavu vôd.

8. Povolenie má platnosť 10 rokov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia. Stavebník požiada tunajší úrad o predĺženie platnosti povolenia na osobitné užívanie vôd aspoň dva mesiace pred skončením platnosti tohto povolenia. Tunajší úrad môže platnosť povolenia predĺžiť, ak sa nezmenia podmienky, za ktorých bolo povolenie vydané, v zmysle § 21 ods. 5 vodného zákona. V prípade, že bude v meste Trnava vybudovaná a uvedená do prevádzky verejná kanalizácia, na ktorú sa bude môcť stavebník napojiť, po skončení platnosti povolenia na osobitné užívanie vôd sa toto povolenie predlžovať nebude, v súlade s § 35 ods. 4 vodného zákona.

Rozhodnutie o námietkach účastníkov konania: neboli uplatnené.

### Odôvodnenie

Dňa 30.01.2019 bola na OÚ TT - ŠVS doručená žiadosť stavebníkov: Daniel Paríšek a manželka Ing. Denisa Paríšková, Tehelná 5750/22, 917 01 Trnava, o vydanie povolenia na uskutočnenie vodnej stavby „Čistiareň odpadových vôd a vonkajšia kanalizácia“ v rámci stavby „Rodinný dom a garáž“, na pozemku parc. č. 322/12, 322/52, 331, katastrálne územie Radošovce, a povolenia na osobitné užívanie vôd.

OÚ TT - ŠVS oznámil začatie vodoprávneho konania oznámením verejnou vyhláškou č. OU-TT-OSZP3-2019/008273/ŠVS/St zo dňa 25.02.2019 bez miestneho šetrenia a ústneho konania, pretože žiadosť poskytovala dostatočný podklad pre posúdenie vodnej stavby.

Vzhľadom na to, že predložená žiadosť spolu s prílohami neposkytovala dostatočný podklad pre posúdenie predmetnej stavby, OÚ TT - ŠVS rozhodnutím č. OU-TT-OSZP3-2019/008273/ŠVS/St zo dňa 02.10.2019 konanie prerušil a stavebníka vyzval na predloženie chýbajúcich dokladov. Požadované doklady boli predložené na OÚ TT - ŠVS dňa 13.11.2019.

Ku konaniu boli doložené nasledovné podklady:

- projektová dokumentácia - 3 pare,
- zmluva o prenájme pozemku parc. č. 331, k. ú. Radošovce, uzatvorená medzi Obcou Radošovce a stavebníkmi,
- územné rozhodnutie obce Radošovce č. Výst.RAD-34/2018/Tá-51 zo dňa 06.11.2018 o umiestnení stavby,
- záväzné stanovisko obce Radošovce č. Výst.RAD-2/2019/Tá-11 zo dňa 16.01.2019 v zmysle § 140b stavebného zákona, súhlas obce Radošovce č. Výst.RAD-46/2018/Má-52 zo dňa 07.11.2018 na stavbu malého zdroja znečisťovania ovzdušia,
- stanovisku SVP š.p. OZ Piešťany č. CS SVP OZ PN 5918/2018/2, CZ 22243/19780/230/2018 zo dňa 04.07.2018,
- vyhlásenie stavebného dozoru.

Účastníci konania a dotknuté orgány si počas stanovenej lehoty neuplatnili námietky voči vydaniu povolenia na uskutočnenie uvedenej vodnej stavby. Pripomienky dotknutých orgánov boli skordinované a zahrnuté do podmienok rozhodnutia.

Na základe predložených dokladov a výsledku vodoprávneho konania príslušný orgán štátnej vodnej správy zistil, že nie sú ohrozené vodohospodárske záujmy ani práva iných a rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Správny poplatok podľa zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov, položka č. 60 písm. d) 3. bod prílohy Sadzobník správnych poplatkov a zákona č. 465/2008 Z. z., ktorým sa menia a dopĺňajú zákony v pôsobnosti Ministerstva financií SR v súvislosti so zavedením meny euro v Slovenskej republike vo výške 30,0 eur bol zaplatený e-kolkom dňa 31.01.2019.

Príloha pre stavebníka a obec Radošovce - overená projektová dokumentácia - doručí sa osobne/poštou

Doplnenie rozdeľovníka (doručí sa poštou):

Ing. Gabriela Modrovská, 919 30 Radošovce 118

Jana Magyarová, 919 30 Radošovce 112

Mária Ovšáková, Štúrova 145, 901 01 Malacky  
Lukáš Antoš, U Zastávky 696/14, 696 01, Rohatec, Česká republika

### Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu je možné podľa ustanovenia § 53 a § 54 ods. 1 a 2 správneho poriadku podať odvolanie do 15 dní od jeho doručenia na správny orgán, ktorý toto rozhodnutie vydal. Odvolacím orgánom je Okresný úrad Trnava, odbor opravných prostriedkov. Toto rozhodnutie možno preskúmať súdom až po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.

Toto rozhodnutie má povahu verejnej vyhlášky podľa ustanovenia § 61 ods. 4 stavebného zákona. Musí byť vyvesené 15 dní na úradnej tabuli a internetovej stránke Obce Radošovce a OÚ TT - ŠVS. Za deň doručenia sa pokladá posledný deň vyvesenia rozhodnutia. Po uplynutí doby určenej na vyvesenie bude verejná vyhláška vrátená na OÚ TT - ŠVS s vyznačeným dátumom vyvesenia a zvesenia.

.....  
vyvesené dňa zvesené dňa  
(pečiatka, podpis) (pečiatka, podpis)

Ing. Rudolf Kormúth  
vedúci odboru

#### Doručuje sa

Daniel Paríšek  
Ulica Tehelná 5750 22  
917 01 Trnava  
Slovenská republika

Denisa Paríšková  
Ulica Tehelná 5750 22  
917 01 Trnava  
Slovenská republika

Obec Radošovce  
919 30 Radošovce  
Slovenská republika

Monika Vodová  
Štefánikova 2385 73  
900 01 Modra  
Slovenská republika

Darina Modrovská  
118  
919 30 Radošovce  
Slovenská republika

Peter Lukačovič  
Pažiť 488 12  
919 21 Zeleneč  
Slovenská republika

Viera Lukačovičová  
Pažiť 488 12  
919 21 Zeleneč  
Slovenská republika

SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK Odštepny závod Piešťany  
Nábřežie Ivana Krasku 834 3  
921 80 Piešťany  
Slovenská republika

PROJEKTAS, s.r.o.  
Thurzova 16  
036 01 Martin  
Slovenská republika

Fedor Beťko  
Dončova 1451 21  
034 01 Ružomberok  
Slovenská republika